MADE IN ITALY

Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

# ESPLOSO RICAMBI
# EXPLODED VIEWS

## ELITECH EL96

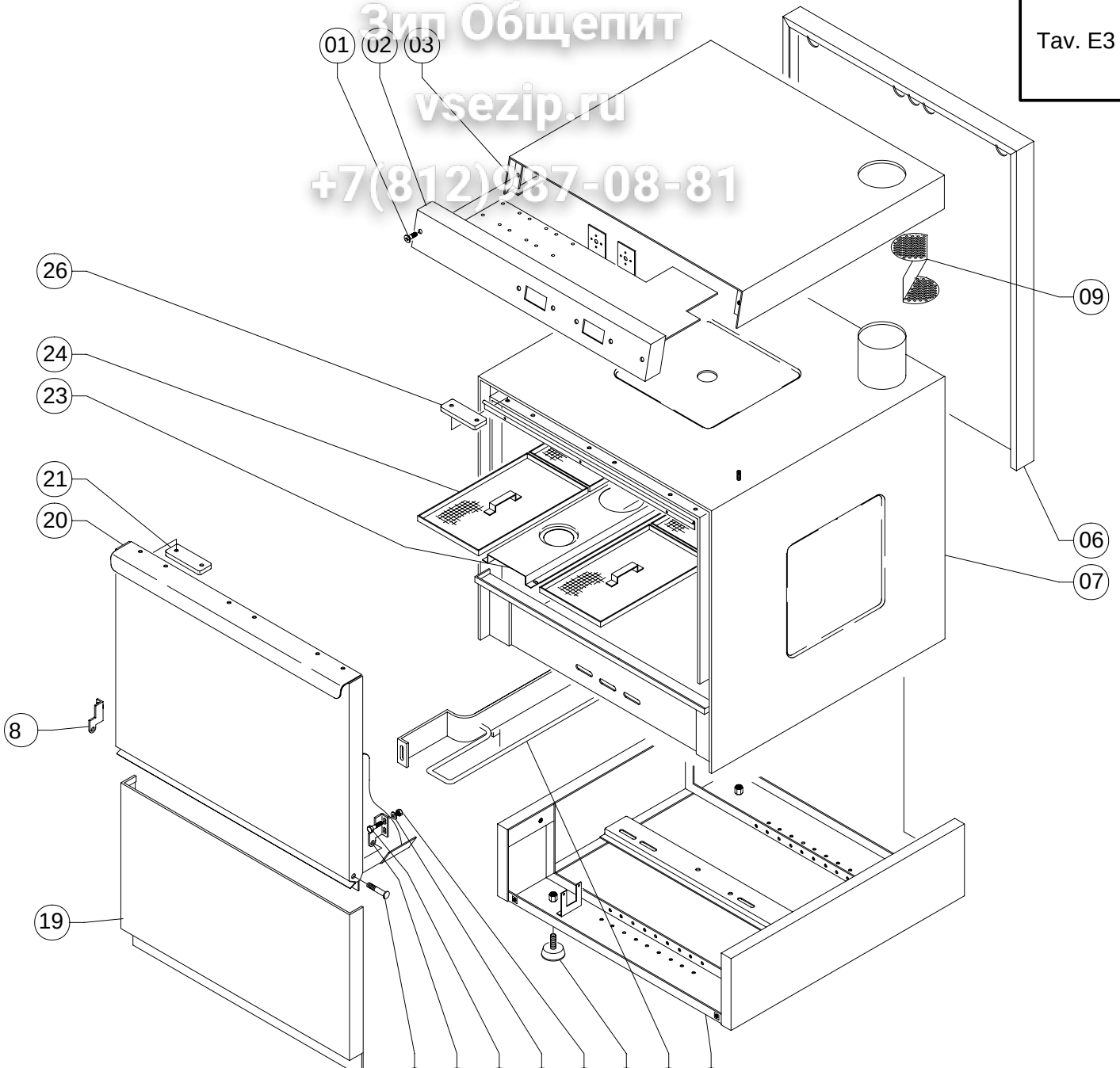
ESTABLISHED 1965

ecologycare

KRUPPS®
DISHWASHER MACHINES

Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

| Tav. E3 | ELITECH EL95-EL96 |
|---|---|
| | STRUTTURA / STRUCTURE |



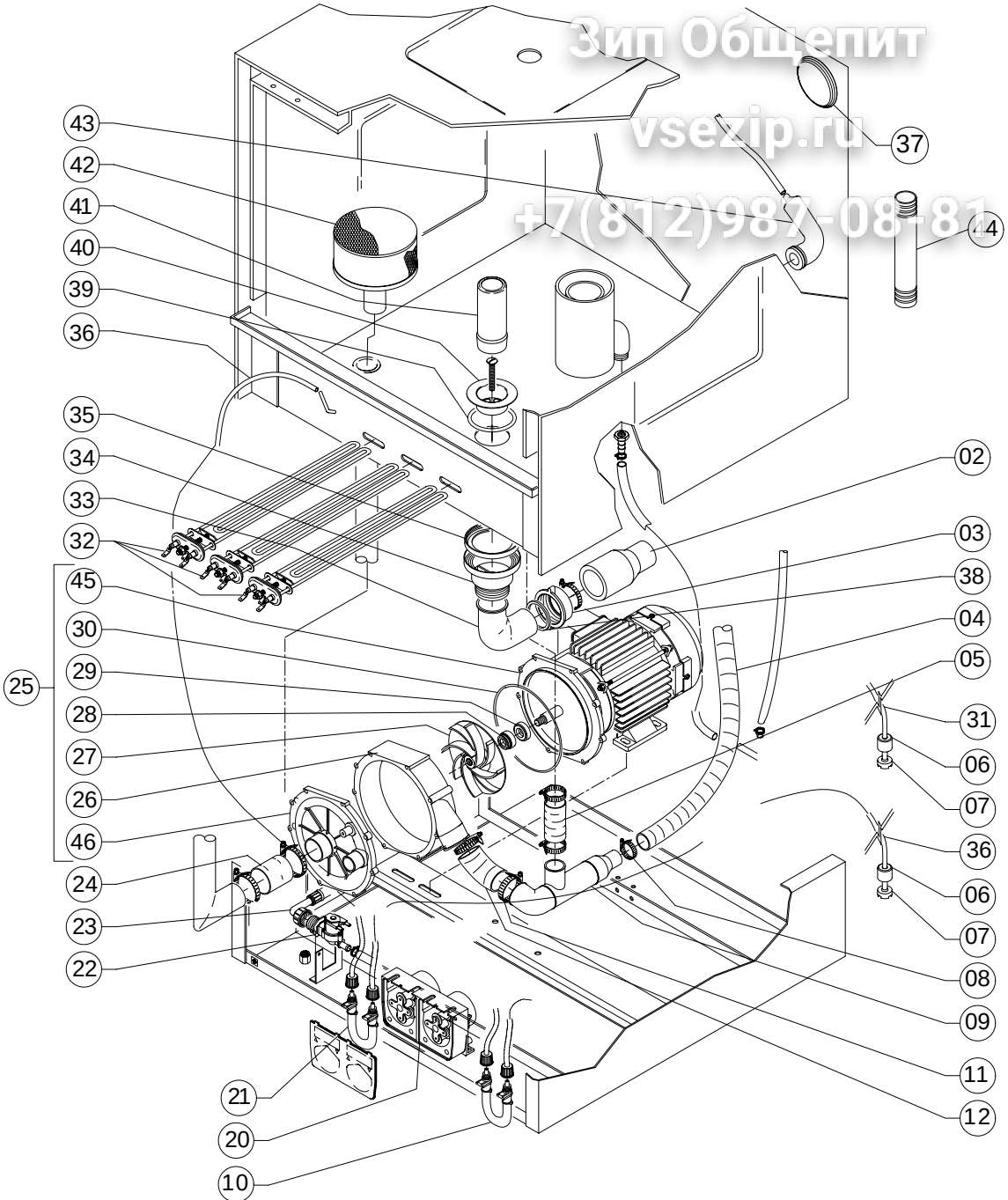
Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

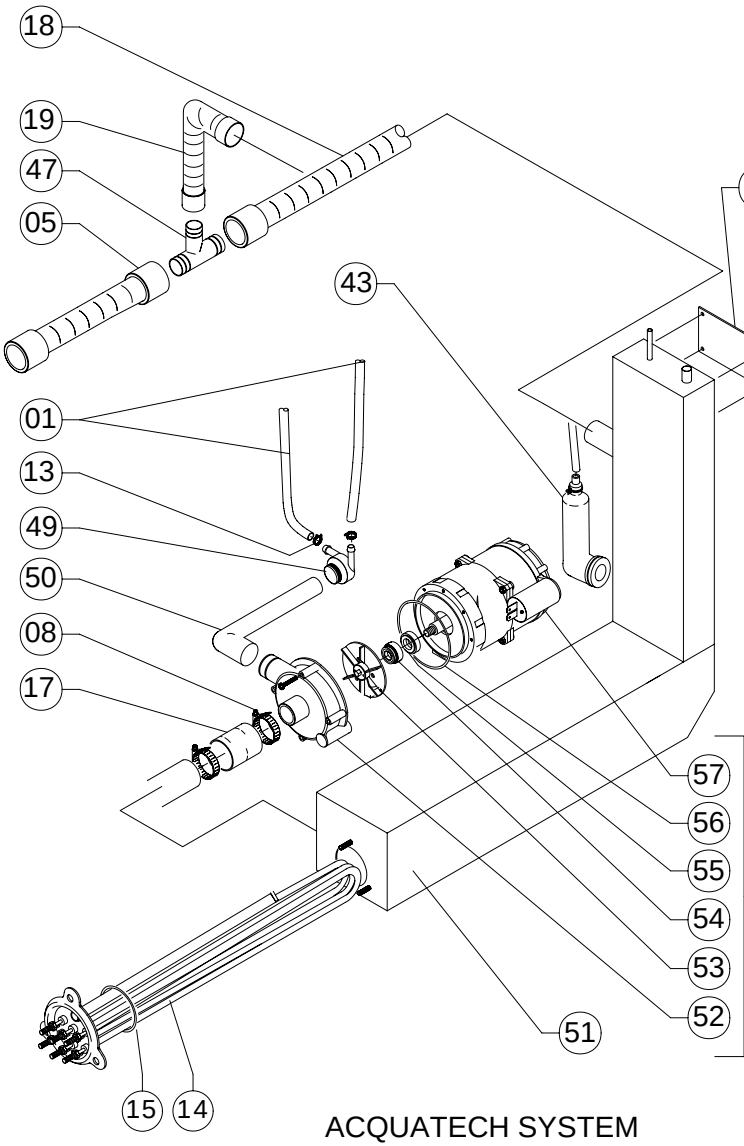
**TAV. E3**

| POS. | ELITECH EL95 | ELITECH EL96 | ELITECH - | ELITECH - | DESCRIZIONE | DESCRIPTION | DESCRIPTION | BESCHREIBUNG |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 210 | 210 | | | Vite TC croce inox M5x30 | Stainless steel TC cross screw M5x30 | Vis TC en croix inox M5x30 | Kreuzschlitzschraube TC aus Edelstahl M |
| 2 | 950510 | 950510 | | | Pannello comandi | Command panel | Tableau des commandes | Bedienung mit Steuerungen |
| 3 | 960500 | 960500 | | | Copertura inox | Stainless steel cover | Couverture inox | Abdeckung aus Edelstahl |
| 6 | 950520 | 960520 | | | Schiena posteriore | Rear panel | Panneau arrière | Hintere Rückseite |
| 7 | 950530 | 960530 | | | Vasca | Tank | Cuve | Becken |
| 8 | 4001 | 4001 | | | Cerniera porta SX | Door hinge | Charnière porte | Scharnier Tür |
| 9 | 950503 | 950503 | | | Paraspruzzi | | | |
| 10 | 950560 | 950560 | | | Zoccolo inox | Stainless steel base | Socle inox | Sockel aus Edelstahl |
| 11 | 950572 | 950572 | | | Guida cesto | Right-hand square basket guide | Guide droit panier carré | Rechte schiene quadratischer korb |
| 12 | 3290 | 3290 | | | Piedino regolabile | Adjustable foot | Pied réglable | Einstellbarer Fuß |
| 13 | 110 | 110 | | | Dado inox 5MA | Stainless steel nut, 5MA | Ecrou inox 5MA | Mutterschraube aus Edelstahl 5MA |
| 14 | 160 | 160 | | | Rondella inox M6 | Stainless steel washer, M6 | Rondelle inox M6 | Unterlegscheibe aus Edelstahl M6 |
| 15 | 200 | 200 | | | Vite TE inox M5x12 | Stainless steel TE screw M5x12 | Vis TE inox M5x12 | Schraube TE aus Edelstahl M5x12 |
| 16 | 4000 | 4000 | | | Cerniera porta DX | Door hinge | Charnière porte | Scharnier Tür |
| 17 | 4100 | 4100 | | | Perno inox porta | Stainless steel door pin | Goujon inox porte | Zapfen Tür aus Edelstahl |
| 19 | 950550 | 950550 | | | Frontale inox inferiore | Lower stainless steel front panel | Bandeau frontal inox inférieur | Untere Front aus Edelstahl |
| 20 | 950540 | 960540 | | | Porta | Door | Porte | Tür |
| 21 | 1225 | 1225 | | | Magnete porta | Microswitch holding magnet | Aimant porte microcontact | Magnet Mikroschalter von Tür |
| 23 | 9501020 | 9501020 | | | Portafiltri centrale | Central filter holder | Porte filtres central | Zentrale Filterhalterung |
| 24 | 9501011 | 9501011 | | | Filtro piano vasca | Flat filter for tank | Filtre plat cuve | Filter Ablage becken |
| 26 | 1225 | 1225 | | | Magnete porta microinterruttore | Microswitch holding magnet | Aimant porte microcontact | Magnet Mikroschalter von Tür |

Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

| Tav. E14 | ELITECH EL95 - EL96 |
|---|---|
| | GRUPPO POMPA / PUMP G |




ACQUATECH SYSTEM

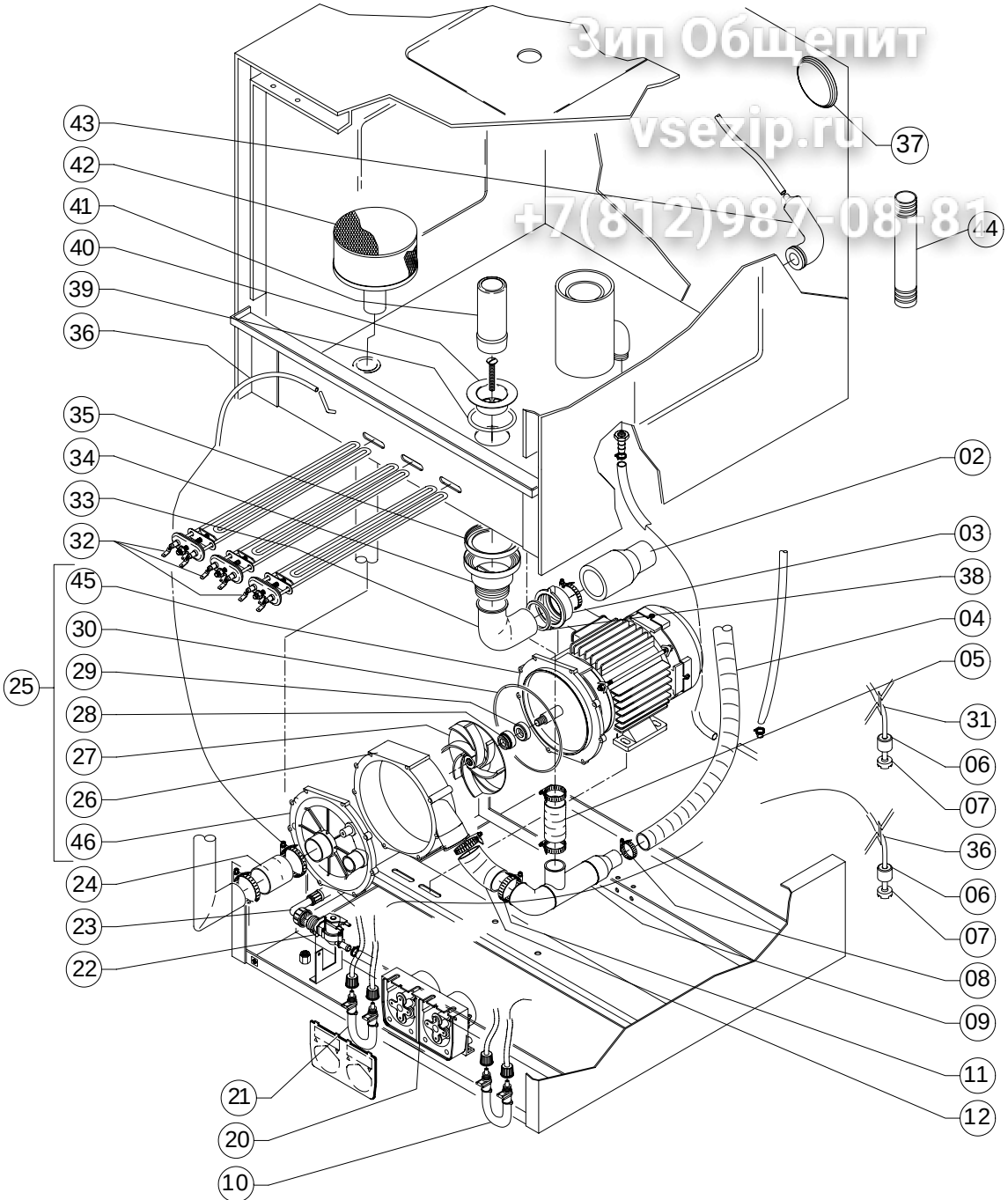
Зип Общепит
vezip.ru
+7(812)987-08-81

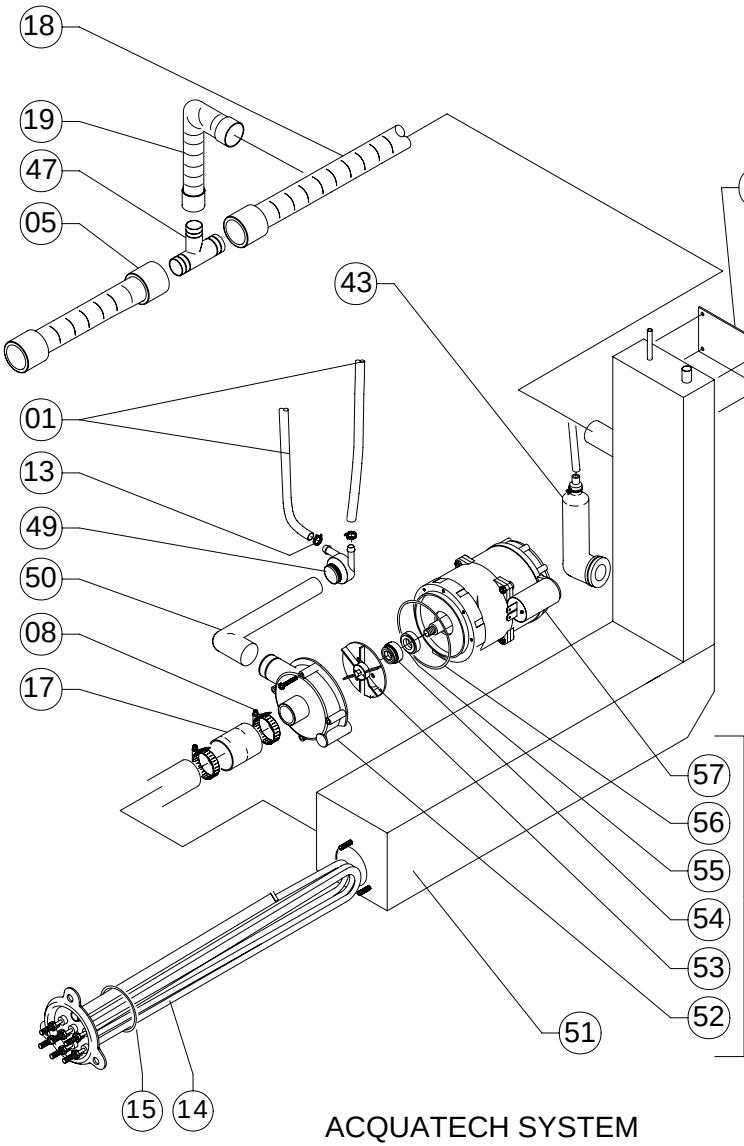
**TAV. E14**

| POS. | ELITECH EL95 | ELITECH EL96 | ELITECH - | ELITECH - | DESCRIZIONE | DESCRIPTION | DESCRIPTION | BESCHREIBUNG |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 1380 | 1380 | | | Tubo di gomma 10-17 90°C al mt | Rubber hose, 10-17 90°C per metre | Tuyau en caoutchouc 10-17 90°C au mètre | Gummischlauch 10-17 90°C, prolfd. M |
| 2 | 1368 | 1368 | | | Riduzione | | | |
| 3 | 1367 | 1367 | | | Dado per codolo di scarico da 1"1/2G | Nut for discharge shaft,1"1/2G | Ecrou pour extrémité tuyau de vidange de 1" 1/2G | Mutterschraube für Endstück vom Abfluß 1"1/2G Zoll |
| 4 | 600720 | 600720 | | | Tubo ø30 lavaggio sup. | Upper wash pipe ø30 mm | Tuyau ø30 lavage sup. | Lauch ø30 mm oberes Spülen |
| 5 | 103543 | 103543 | | | Manicotto ø32 raccordo inf. | Lower joint coupling, ø32 mm | Manchon ø32 raccord inf. | Muffe ø32 mm unterer Anschluß |
| 6 | 1215 | 1215 | | | Peso per tubetto aspirazione | Weight for intake tube | Poids pour petit tuyau aspiration | Gewicht für Ansaugschlauch |
| 7 | 1218 | 1218 | | | Filtro per tubetto aspirazione | Filter for intake tube | Filtre pour petit tuyau aspiration | Filter für Ansaugschlauch |
| 8 | 510 | 510 | | | Fascietta inox 25-40 | Stainless steel band, 25-40 | Collier inox 25-40 | Schelle aus Edelstahl 25-40 |
| 9 | 800750 | 800750 | | | Collettore inox lavaggio inferiore | Lower wash stainless steelmanifold | Collecteur inox lavage inférieur | Sammler aus Edelstahl unteres Spülen |
| 10 | 1212 | 1212 | | | Tubetto in santoprene | Santoprene tube | Petit tuyau en santoprène | Kleiner Schlauch aus Santopren |
| 11 | 530 | 530 | | | Fascetta inox 40-60 | Stainless steel band, 40-60 | Collier inox 40-60 | Schelle aus Edelstahl 40-60 |
| 12 | 105060 | 105060 | | | Manicotto ø50 raccordo inf. | Coupling for lower joint, ø50 mm | Manchon ø50 raccord inf. | Muffe ø50 unterer Anschluß |
| 13 | 500 | 500 | | | Fascetta inox 10-16 | Stainless steel band, 10-16 | Collier inox 10-16 | Schelle aus Edelstahl 10-16 |
| 14 | 103432 | 103432 | | | Resistenza boiler 6000 W | Boiler heater, 6000W | Résistance chauffe-eau 6000W | Heizschlange Boiler 6000W |
| 15 | 103435 | 103435 | | | Guarnizione or per resist. 4500W | OR heater gasket 4500W | Bague torique résistance 4500W | O-Ring-Dichtung für Heizsch. 4500W |
| 16 | 207705 | 207705 | | | Manicotto Ø32 a "L" | | | |
| 17 | 103543 | 103543 | | | Manicotto ingresso pompa | Pump entry coupling rubber hose | Manchon entrée pompe | Muffe Pumpeneingang |
| 18 | 1335 | 1335 | | | Tubo di scarico ø22 mm | Discharge pipe, ø22 mm | Tuyau de vidange ø22 mm | |
| 19 | 5080 | 5080 | | | Tubo estensibile 300mm | | | |
| 20 | 1260K | 1260K | | | Dosatori di brillantante e detergente elettrici | | | |
| 21 | 1214 | 1214 | | | Tubetto interno dosatore di brillantante | Rubber hose, 10-19 90°C per metre | Tuyau en caoutch .10-19 90°C au mètre | Gummischlauch 10-19 90°C, pro lfd. M |
| 22 | 103370 | 103370 | | | Elettrovalvola | Solenoid valve | Electrovanne | Elektroventil |
| 23 | 1305 | 1305 | | | Tubo carico acqua da 2.0 mt | Water entry pipe, 2.0 m | Tuyau de remplissage eau de 2 m | Wasseransaugschlauch, 2 m lang |
| 24 | 106070 | 106070 | | | Manicotto ingresso pompa | Pump entry rubber hose | Manchon entrée pompe | Muffe Pumpeneingang |
| 25 | 6900 | 6900 | | | Motore pompa lavaggio HP 3 | Wash pump motor, 3 HP | Moteur pompe lavage HP 3 | Motor Spülpumpe 3 PS |
| 26 | 6810 | 6810 | | | Chiocciola mandata motore pompa | Pump motor volute | Vis sans fin moteur pompe | Spiralgehäuse Pumpenmotor |
| 27 | 6811 | 6811 | | | Girante pompa | Pump rotor | Roue pompe | Laufrad Pumpe |
| 28 | 6014 | 6014 | | | Guarnizione tenuta rotante | Rotary sealing gasket | Joint d'étanchéité rotatif | Dichtung Laufrad |
| 29 | 6013 | 6013 | | | Guarnizione tenuta ceramica | Ceramic sealing gasket | Joint d'étanchéité céramique | Keramikdichtung |
| 30 | 6812 | 6812 | | | Guarnizione or per chiocciola pompa | Pump volute OR gasket | Bague torique pour vis sans fin pompe | O-Ring-Dichtung für Spiralgeh. Pumpe |
| 31 | 1420 | 1420 | | | Tubetto 6x4 azzurro per DB | | | |
| 32 | 103408 | 103408 | | | Resistenza vasca 3000 W | Tank heater, 3000W | Résistance cuve 3000 W | Heizschlange Becken 3000 W |
| 33 | 1365 | 1365 | | | Codolo curvo scarico da 40 mm | Curved discharge shaft, 40 mm | Extrémité coude vidange de 40mm | Gebogenes Endstück . Abfluß 40 mm |
| 34 | 1362 | 1362 | | | Raccordo polietilene | Joint | Raccord | Anschlub |
| 35 | 1363 | 1363 | | | Guarnizione esterna piana | Gasket for discharge drain | Joint pour siphon vidange | Dichtung für Ablauf vom Abfluß |
| 36 | 1421 | 1421 | | | Tubetto 6x4 giallo per DD | Transparent tube, 6x4 mm | Petit tuyau 6x4 mm transparent | Kleiner transparen. Schlauch 6x4 mm |
| 37 | 104025 | 104025 | | | Tappo foro 3/4 | | | |
| 38 | 1366 | 1366 | | | Guarnizione codolo | Gasket | Joint | Dichtung |
| 39 | 1361 | 1361 | | | Guarnizione or interna per piletta inox | OR gasket | Bague torique | O-Ring-Dichtung |
| 40 | 1360 | 1360 | | | Piletta inox da 1"1/2 | Inox drain, 1"1/2 | Siphon inox de 1"1/2 | Inoxblauf 1"1/2 Zoll |
| 41 | 1201091 | 1201091 | | | Tubo troppo pieno inox ø40 | Stainless steel “too full” pipe ø40 | Tuyau trop-plein inox ø40 | Überlaufrohr aus Edelstahl ø40 |
| 42 | 3260 | 3260 | | | Filtro inox | Stainless steel filter | Filtre inox | Filter aus Edelstahl |
| 43 | 3280 | 3280 | | | Trappola d'aria | Air trap | Prise d'air | Luftfalle |
| 44 | 630 | 630 | | | Collettore inox lavaggio superiore | Upper wash stainless steelmanifold | Collecteur | Sammler aus Edelstahl |
| 45 | 6813 | 6813 | | | Flangia motore pompa HP 3,0 | Flange wash pump 3,0 HP | Bride moteur pompe | Flansch Pumpenmotor |

Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

| Tav. E14 | ELITECH EL95 - EL96 |
|---|---|
| | GRUPPO POMPA / PUMP G |




ACQUATECH SYSTEM

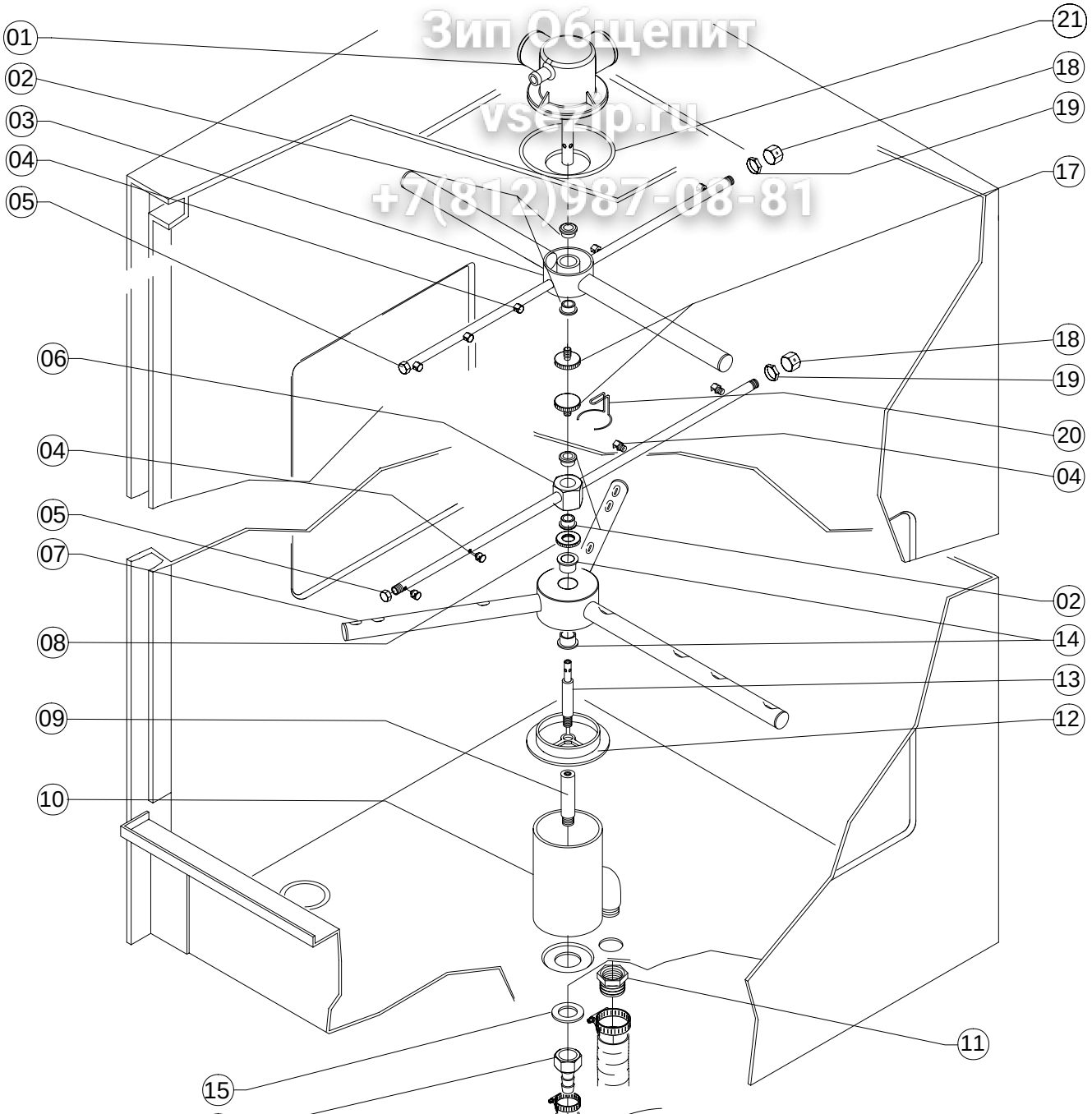
Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81



| POS. | ELITECH EL95 | ELITECH EL96 | ELITECH - | ELITECH - | DESCRIZIONE | DESCRIPTION | DESCRIPTION | BESCHREIBUNG |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 47 | 990720 | 990720 | | | Raccordo a "T" Ø2[illegible] | | | |
| 49 | 104246 | 104246 | | | Raccordo a "T" per Break-Tank | | | |
| 50 | 207705 | 207705 | | | Manicotto Ø32 a "L" | | | |
| 51 | BT140 | BT140 | | | Serbatoio Break-Tank | | | |
| 52 | 5510 | 5510 | | | Chiocciola motore pompa | Pump motor volute | Vis sans fin moteur pompe | |
| 53 | 5511 | 5511 | | | Girante motore pompa | Pump motor rotor | Roue moteur pompe | |
| 54 | 6014 | 6014 | | | Guarnizione tenuta rotante | Rotary sealing gasket | Joint d'étanchéité rotatif | |
| 55 | 6013 | 6013 | | | Guarnizione tenuta ceramica | Ceramic sealing gasket | Joint d'étanchéité céramique | |
| 56 | 5512 | 5512 | | | Guarniz. OR per chiocciola pompa | Pump volute OR gasket | Bague torique pour vis sans fin pompe | |
| 57 | 5515 | 5515 | | | Condensatore motore | Motor capacitor | Condensateur moteur | |
| 58 | 5500 | 5500 | | | Pompa di risciacquo per Break-Tank | | | |
| 59 | 4395 | 4395 | | | Mascherina per finestra Break-Tank | | | |

Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

| Tav. E21 | ELITECH EL95 - EL96 - EL98 |
|---|---|
| | GIRANTE / WASH ARMS |



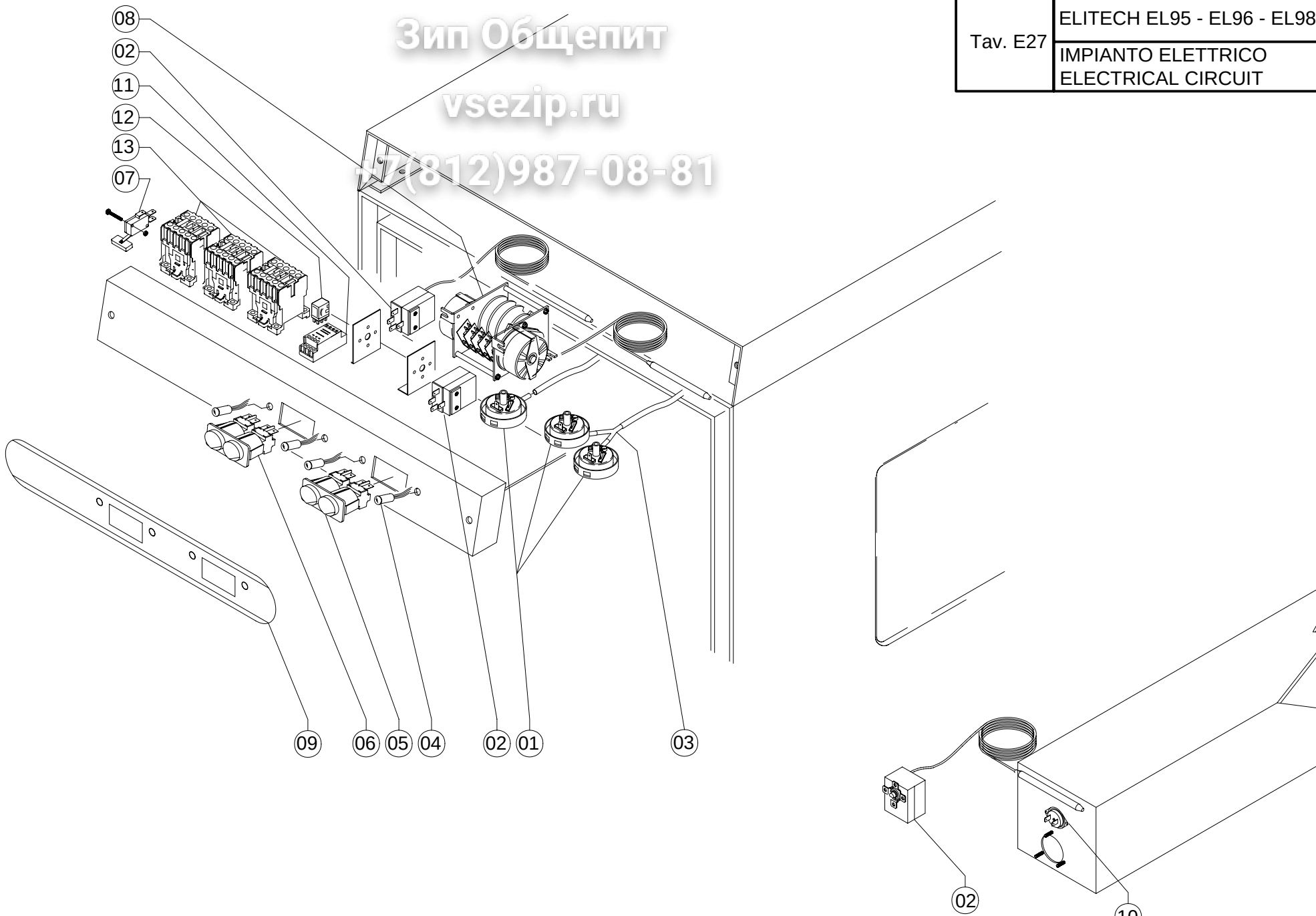
Зип Общепит
vseinpit.ru
+7 (495) 128-08-81

TAV. E20

| POS. | ELITECH EL95 | EL96 | EL98 | DESCRIZIONE | DESCRIPTION | DESCRIPTION | BESCHREIBUNG |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 104412 | 104412 | 104412 | Corpo fisso in plastica perno corto tappo | | | |
| 2 | 104100 | 104100 | 104100 | Bussola carbografite piccola ø14 mm | Small carbon-graphite bush, ø14 mm | Petite douille carbographite ø14 mm | Kleine Karbographitbuchse ø14 |
| 3 | 950860K | 950860K | 950860K | Girante inox lavaggio risciacquo | Wash and rinse rotor complete with bush | Roue lavage et rinçage avec douille | Dreharm Spülen und Nachspülen komplett |
| 4 | 104000 | 104000 | 104000 | Getto di risciacquo | Rinsing spout | Jet de rinçage en laiton | Nachspüldüse aus Messing |
| 5 | 104010 | 104010 | 104010 | Tappo tubo risciacquo passo 12x1 | Rinsing pipe tap - step 12x1 | Bouchon tuyau rinçage pas 12x1 | Deckel Nachspülschlauch Größe |
| 6 | 950800K | 950800K | 950800K | Girante risciacquo completa di bussole | Rinse rotor complete with bushes | Roue rinçage munie de douilles | Dreharm Nachspülen komplett mit |
| 7 | 950865K | 950865K | 950865K | Girante di lavaggio completa di bussole | Wash rotor complete with bushes | Roue lavage munie de douilles | Dreharm Nachspülen komplett mit |
| 8 | 104050 | 104050 | 104050 | Dado zigrinato inox M15x1 | Stainless steel knurled nut, M15x1 | Ecrou moleté inox M15x1 | Gerändelte Mutterschraube M15x1 aus |
| 9 | 104071 | 104071 | 104071 | Perno inox interno gruppo | | | |
| 10 | 950140 | 950140 | 950140 | Gruppo inox lavaoggetti | Central fixed body | Corps fixe central | Zentrales fixes Gehäuse |
| 11 | 104200 | 104200 | 104200 | Raccordo portagomma lavante ø32 mm 3/4G/F | Wash pipe holding joint, ø32 mm 3/4G/F | Raccord porte tuyau lavant ø32 mm 3/4G/F | Anschluß Halterung Spülschlauch ø32 |
| 12 | 104073T | 104073T | 104073T | Ghiera inox con anello inox | | | |
| 13 | 104071 | 104071 | 104071 | Perno inox girante lavaoggetti | stainless steel warewasher rotor pin | Goujon inox | Zapfen aus Edelstahl |
| 14 | 104110 | 104110 | 104110 | Bussola carbografite grande ø26 mm | Large carbon-graphite bush, ø26 mm | Grande douille carbographite ø26 mm | Große Karbographitbuchse ø26 |
| 15 | 104230 | 104230 | 104230 | Rondella inox 17x22 | Stainless steel washer 17x22 | Rondelle inox 17x22 | Unterlegsch. Aus Edelstahl 17x2 |
| 16 | 104330 | 104330 | 104330 | Portagomma ottone 3/8 F | Brass joint holder, 3/8 F | Porte tuyau en laiton 3/8 F | Schlauchhalterung aus Messing 3/8 Zoll mit I |
| 17 | 104040 | 104040 | 104040 | Tappo inox zigrinato | Knurled stainless steel tap | Bouchon inox moleté | Gerändelter Deckel aus Edelstal |
| 18 | 104011 | 104011 | 104011 | Tappo risciacquo con foro | | | |
| 19 | 104012 | 104012 | 104012 | Dado per tappo risciacquo | | | |
| 20 | 1415 | 1415 | 1415 | Molla ferma dado inox zigrinato | | | |
| 21 | 104405 | 104405 | 104405 | Guarnizione | | | |

Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

| Tav. E27 | ELITECH EL95 - EL96 - EL98 |
|---|---|
| | IMPIANTO ELETTRICO<br>ELECTRICAL CIRCUIT |



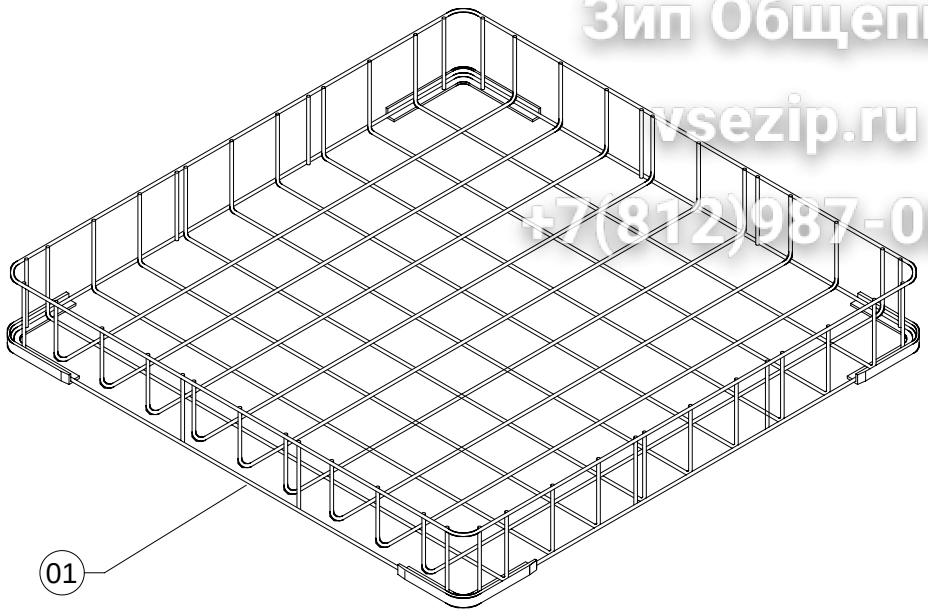
Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-06-81

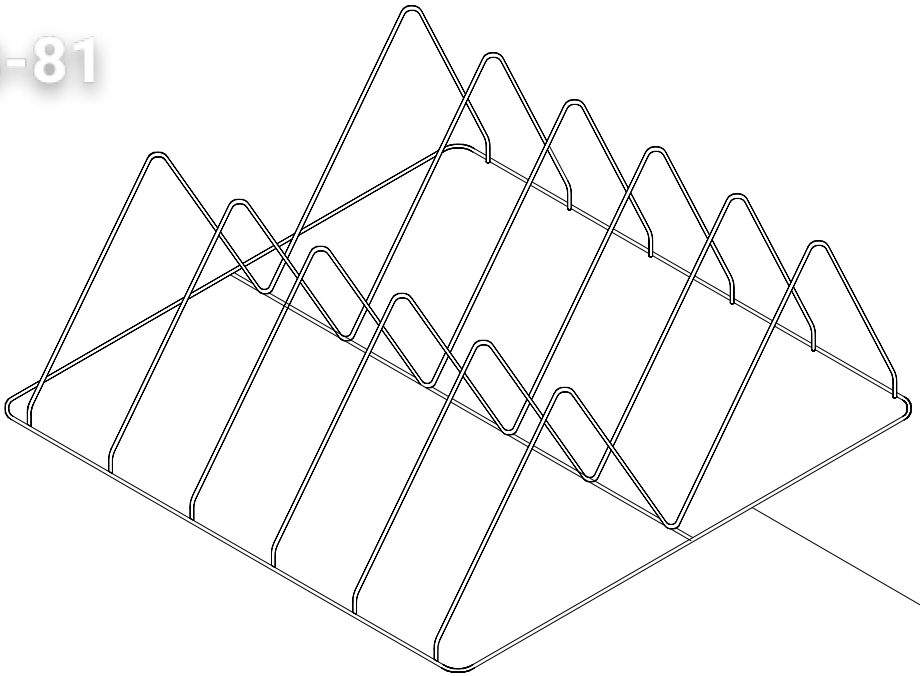
TAV.E26

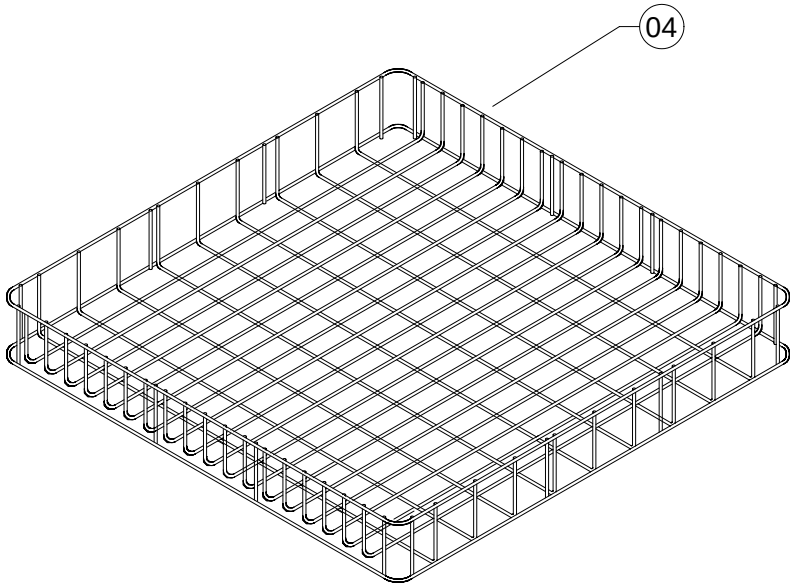
| POS. | ELITECH EL95 | ELITECH EL96 | ELITECH EL96 | DESCRIZIONE | DESCRIPTION | DESCRIPTION | BESCHREIBUNG |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 103380 | 103380 | 103380 | Pressostato | Pressure switch | Pressostat | Druckwächter |
| 2 | 103345 | 103345 | 103345 | Termostato 30°-90°C | Thermostat, 30°-90°C | Thermostat 30-90°C | Thermostat 30°-90°C |
| 3 | 103381 | 103381 | 103381 | Raccordo a "Y" | | | |
| 4 | 103360 | 103360 | 103360 | Luci spia | Pilot lights | Voyants lumineux | Kontrolleuchten |
| 5 | 103320 | 103320 | 103320 | Pulsantiera start-risciacquo | Start rinse push button | Tableau de commande démarrage/ rinçage | Tastatur Start-Nachspülen |
| 6 | 103317 | 103317 | 103317 | Deviatore on/off-boiler | Boiler on/off switch | Interrupteur on/ off chauffe-eau | ON/OFF-Schalter vom Boiler |
| 7 | 103540K | 103540K | 103540K | Microinterrutore con magnete | Microswitch with magnet | Microcontact avec aimant | Mikroschalter mit Magnet |
| 8 | 103520 | 103520 | 103520 | Timer | Timer | Minuterie | Timer |
| 9 | PAN | PAN | PAN | Pannello Adesivo | | | |
| 10 | 103343 | 103343 | 103343 | Termostato di sicurezza riarmo manuale | | | |
| 11 | 103570 | 103570 | 103570 | Zoccolo rele' | Relay socket | Support relais | Relaissockel |
| 12 | 103580 | 103580 | 103580 | Rele' | Relay | Relais | Relais |
| 13 | 103390 | 103390 | 103390 | Teleruttore aperto 10A | Open remote control switch, 10A | Télérupteur ouvert 10A | NO-Fernschalter 10 A |

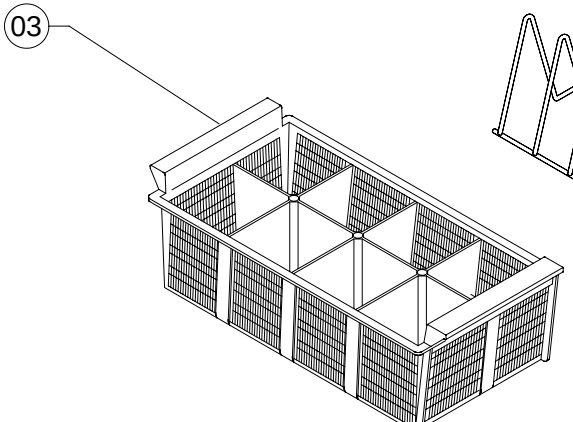
Зип Общепит
vsezip.ru
+7(812)987-08-81

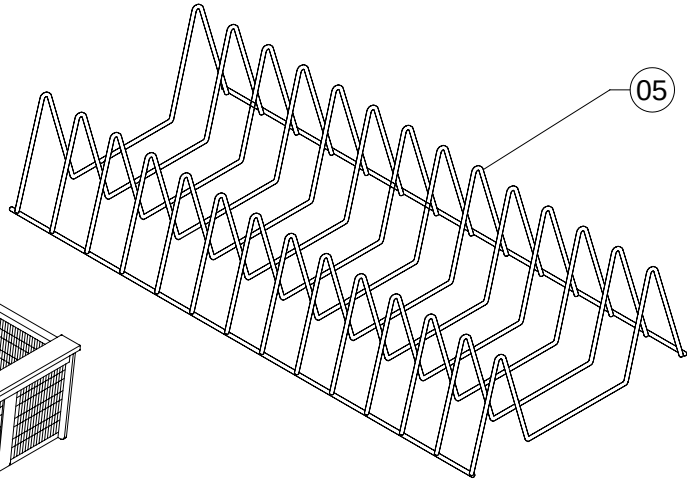
| Tav. E34 | ELITECH EL95 - EL96 - EL98 - |
|---|---|
| | CESTELLI / BASKETS |



Зип Общепит
vsezip.ru
8(812)987-08-81

TAV.E34

| POS. | ELITECH EL95 | EL96 | EL98 | EL99 | DESCRIZIONE | DESCRIPTION | DESCRIPTION | BESCHREIBUNG |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 950201 | 950201 | 950201 | 950201 | Cesto inox 60x65x10 | Stainless steel basket 60x65x10 | Panier inox 60x65x10 | Edensthal körbe 60x65x10 |
| 2 | 1159 | 1159 | 1159 | 1159 | Inserto portateglie per lavaogetti | Grids insert | Porte-plat á rôti | Beilage für |
| 3 | 1154 | 1154 | 1154 | 1154 | Inserto posate 8 divisioni | Eight division cutlery insert | Porte-couverts avec 8 compartiments | Besteckkorb |
| 4 | 1180 | 1180 | 1180 | 1180 | Inserto inox per posate | | | |
| 5 | 1160 | 1160 | 1160 | 1160 | Inserto portapiatti 13 posti | dishes holder | porte-assiettes | |